



GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG

Ministère du Développement durable
et des Infrastructures
Département des Transports

L-2938 Luxembourg

SOCIÉTÉ NATIONALE DE
CERTIFICATION ET D'HOMOLOGATION
s.à r.l.

Registre de Commerce: B 27180



L-5201 Sandweiler

Référence: e13*72/245*2009/19*12436*00

Annexes: - Rapport Technique
- Fiche de Renseignements du constructeur

Sandweiler, le 28 avril 2011

Certificat de réception CE par type EC Type-Approval Certificate

Communication concernant: ⁽¹⁾
Communication concerning the:

- la réception par type
type-approval
- l'extension de la réception par type
extension of type-approval
- le refus de la réception par type
refusal of type-approval
- le retrait de la réception par type
withdrawal of type-approval

d'un type de composant / entité technique ⁽¹⁾ en vertu de la directive 72/245/CEE telle que modifiée en dernier lieu par
la directive 2009/19/CE.
of a type of component / separate technical unit with regard to Directive 72/245/EEC, as last amended by Directive 2009/19/EC.

Numéro de réception par type: e13*72/245*2009/19*12436*00
Type-approval number:

Raison(s) de l'extension: Not applicable
Reason(s) for extension:

Marque de réception CE à apposer sur le SEEE: e13 03 12436
EC type-approval mark to be affixed on ESA:

Section I Section I

- 0.1. Marque (raison sociale du constructeur):** Talitor (Far East) Co., Ltd.
Make (trade name of manufacturer):
- 0.2. Type:** 30010713-L
Type:
- Description(s) commerciale(s) générale(s):** Anti-Vibration 4ch DVR for vehicle
General commercial description(s):
- Version(s)/Variante(s):** Not applicable
Version(s)/Variant(s):

- 0.3. Moyens d'identification du type, s'il est indiqué sur le composant / entité technique:**^(1, 2)
Means of identification of type, if marked on the component / ~~separate technical unit:~~ See item 0.7.
- 0.3.1. Emplacement de ce marquage:**
Location of that marking: See item 0.7.
- 0.5. Nom et adresse du constructeur:**
Name and address of manufacturer: Talitor (Far East) Co., Ltd.
6F.-6, No. 646, Sec. 5, Chongsin Rd.,
Sanchong Dist., New Taipei City 241,
Taiwan (R.O.C.)
- Nom et adresse du représentant autorisé éventuel:**
Name and address of authorized representative, if any: Not applicable
- 0.7. Dans le cas de composants et d'entités techniques, emplacement et méthode d'apposition de la marque de réception CE:**
In the case of components and separate technical units, location and method of affixing of the EC approval-mark: Printed label durable fixed on housing of ESA
- 0.8. Adresse de l'atelier/ des ateliers de montage:**
Address(es) of assembly plant(s): Yenom Technology Services Inc.
3F1 & 4F1, No. 37, Wu-Chuan Rd.,
Wu Ku Industrial Park, Wuku Shiang,
Taipei, Taiwan (R.O.C.)

¹ Biffer les mentions inutiles

Delete where not applicable

² Si les moyens d'identification du type contiennent des caractères n'intéressant pas la description des types de composants ou d'entités techniques couverts par la présente fiche de réception, on peut les indiquer dans la documentation au moyen du symbole "?" (par exemple: ABC??123??).
If the means of identification of type contains characters not relevant to describe the vehicle, component or separate technical unit types covered by this type-approval certificate, such characters shall be represented in the documentation by the symbol "?" (e.g. ABC??123??).

Section II
Section II

1. **Informations complémentaires (le cas échéant):**
Additional information (where applicable): See appendix
2. **Autorité déléguée:**
Assigned authority: *Société Nationale de Certification et d'Homologation L-5230 Sandweiler*

Service technique responsable de la réalisation des essais:
Technical service responsible for carrying out the tests: Société Nationale de Certification et d'Homologation
11, rue de Luxembourg
L-5230 Sandweiler
3. **Date du rapport d'essai:**
Date of test report: 26.04.2011
4. **Numéro du rapport d'essai:**
Number of test report: 32206BW
5. **Remarques (le cas échéant):**
Remarks (if any): Not applicable
6. **Lieu:**
Place: Sandweiler
7. **Date:**
Date: 28 avril 2011
8. **Signature:**
Signature:

Pour le Département des Transports



Marco FELTES
Inspecteur Principal

Pour la SNCH



Claude LIESCH
Directeur



9. **Le dossier de réception déposé auprès de l'administration qui a délivré la réception est disponible sur demande.**

The type-approval file deposited at the Administrative Service having delivered the type-approval, may be obtained on request.

See index to type-approval report

Appendice
Appendix

au certificat de réception CE par type n° e13*72/245*2009/19*12436*00
to EC type-approval certificate n° e13*72/245*2009/19*12436*00
concernant la réception par type d'un sous-ensemble électrique/électronique, conformément à la directive 72/245/CEE, telle que modifiée en dernier lieu par la directive 2009/19/CE de la Commission.
concerning the type-approval of an electric/electronic sub-assembly with regard to Directive 72/245/EEC, as last amended by Directive 2009/19/EC.

- | | | |
|---------------|--|---|
| 1. | Informations complémentaires:
Additional information: | |
| 1.1. | Tension nominale du système électrique:
Electrical system rated voltage: | 12/24V DC |
| | <i>Masse:</i>
<i>Ground:</i> | <i>Negative</i> |
| 1.2. | Ce SEEE peut être utilisé sur n'importe quel type de véhicule avec les restrictions suivantes:
This ESA can be used on any vehicle type with the following restrictions: | Not applicable |
| 1.2.1. | Conditions d'installation, le cas échéant:
Installation conditions, if any: | Not applicable |
| 1.3. | Ce SEEE peut seulement être utilisé sur les types de véhicules suivants:
This ESA can only be used on the following vehicle types: | Not applicable |
| 1.3.1. | Conditions d'installation, le cas échéant:
Installation conditions, if any: | Not applicable |
| 1.4. | Méthode(s) spécifique(s) d'essai utilisée(s) et gammes de fréquences couvertes pour déterminer l'immunité (indiquer quelle méthode figurant à l'annexe IX a été utilisée):
The specific test method(s) used and the frequency ranges covered to determine immunity were:
(please specify precise method used from Annex IX) | Not applicable |
| 1.5. | Laboratoire accrédité à la norme ISO 17025 et reconnu par l'autorité de réception (aux fins de la présente directive) responsable de l'exécution des essais:
Laboratory accredited to ISO 17025 and recognized by the Approval Authority (for the purpose of this Directive) responsible for carrying out the test: | SGS-TÜV SAARLAND FORSTER GmbH
Saarbrücker Strasse 1
D-66706 Perl-Sinz |
| 5. | Observations:
Remarks: | Not applicable |



GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG

Ministère du Développement durable
et des Infrastructures
Département des Transports

L-2938 Luxembourg

SOCIÉTÉ NATIONALE DE
CERTIFICATION ET D'HOMOLOGATION
s.à.r.l.

Registre de Commerce: B 27180

L-5201 Sandweiler



Référence: e13*72/245*2009/19*12436*00

Annexes: - Rapport Technique
- Fiche de Renseignements du constructeur

Sandweiler, le 28 avril 2011

Index du dossier de réception

Index to type-approval report

	Numéro de réception: Approval number:	e13*72/245*2009/19*12436*00
	Révision: Revision:	00
	Marque de fabrication ou de commerce: Trade name or mark:	Talitor (Far East) Co., Ltd.
	Type: Type:	30010713-L
1.	Procès-verbal d'essai: Test report:	No. 32206BW
	- Compilation:	Page 1;
	- Information sheet:	Attachment 1 - Page 2 & 3;
	- Test report:	Attachment 2 - Page 4 to 15.
2.	Dossier du constructeur: Report of the manufacturer:	Attachment 3
	- Content:	Refer to Compilation in Technical Report
3.	Autres documents annexés: Other documents annexed:	Attachment 4
	- Initial assessment:	Page 47 to 50.
4.	Date de délivrance de la réception initiale: Date of issue of initial type approval:	28.04.2011
5.	Date de la dernière délivrance de pages révisées: Date of last issue of revised pages:	Not applicable
6.	Date de la dernière délivrance d'une fiche de réception révisée: Date of last extension:	Not applicable